

5) **Robert Bosch Elektronika Kft.**
 Robert Bosch út 2
 3000 HATVAN
 HU Hungary

1) Robert Bosch GmbH

Robert-Bosch-Platz 1
 DE 70839 Gerlingen-Schillerhoeh

10) Your sign
 11) Your Order No. **550003971201**
 Date **12.04.2018**

19) Shipping type
 truck collect. load

25) Dispatch Address
Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4 IT 70026 Modugno (BA)

Sender VATID HU26951542

If queries please specify customer and delivernote no.

1) Customer **1000911829** 5) Supplier No. **0091024089** UJ
 LNR Packb. LKZ Z abs Sov KZA

3) **Delivery note no**

2) Receiver note

5868521

4) Dispatchdate
10.03.2020

Page 1/3

77167

6) Freight
 Free Unfrank Waggon Fr.Gut Express Post

7) Delivery
 Carrier Vedic.foreign Vedic.own

Creationday
 09.03.2020

14) Our Order-No.
24307870

22) Dispatch sign
 23) Total weight kg
 gross **752,1** net **455,6**

26) Receipt-/unload-point

27) Pos 28) Bosch-Order-No. Index

1 0260.001.060 V03 2510261400 91024089

29) Description of delivery

App elettron controllo;AT

30) Quantity

448

40) Receiver notes

Qty.(/s) +/- Notes

KUEHNE+NAGEL s.r.l.
 ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: **448**
 Quantità effettiva: **2**
 Tipo Imballaggio: **2**
 Quantità Imballi: **1** **NO**
 Conformità alle schede d'imballaggio:
 Data controllo: **17.3.20**
 Firma: *[Signature]*

*Lo 26/1/23
 Solo 26/8/5*

Rotation Receiver notes

42) Entry notes

43) Quantity check

44) Quality check/Testreport

45) Receiver

46) Invoice check



N5868521

BVE13384

MA/ 202005710

4. példány

1-15 until 21+22 auszufüllen unter der Verantwortung des Absenders

To be completed on the senders own responsibility 1-15 including 21+22

1-15 továbbá 21+22 vonatkozóan a feladó felelősségére

1 Feladó (Név, cím, ország) Sender (Name, address, country) Absender (Name, Anschrift, Land) Robert Bosch Elektronika KFT. Robert Bosch Út 1. 3000 Hatvan HU		NEMZETKÖZI FUVARLEVÉL INTERNATIONAL CONSIGNMENT INTERNATIONALER FRACHTBRIEF A fuvarozásra eltérő megállapodás esetén is a Nemzetközi Árufuvarozási egyezmény (CMR) rendelkezései az irányadók This Carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary to the Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR) Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Strassengüterverkehr (CMR)									
2 Átvévő (Név, cím, ország) Consignee (Name, address, country) Empfänger (Name, Anschrift, Land) MAGNA PT S.P.A. VIA DEI CICLAMINI 4. 70026 MODUGNO IT		Fuvarozó (Név, cím, ország) 16 Carrier (Name, address, country) Frachtführer (Name, Anschrift, Land) 2000 2287 ALTA - TRANS Transport-Spedycja-Logistyka Wólcik Spółka Jawna 39-204 Żyraków 189E NIP: PL 8722386585, Klerowca biuro@alta-trans.pl RDE 01005 RDE 1788P									
3 Az áru kiszolgálási helye (helység, ország) Place of delivery of the goods (Place, country) Auslieferungsort des Gutes (Ort, Land) helység/place/Ort 70026 MODUGNO ország/country/Land IT		További fuvarozók (Név, cím, ország) 17 Successive carriers (Name, address, Country) Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)									
4 Az áru kiszolgálási helye és időpontja (helység, ország, időpont) Place and date of taking over of the goods (Place, country, date) Ort und Tag der Übernahme des Gutes (Ort, Land, Datum) helység/place/Ort 3000 Hatvan ország/country/Land HU időpont/date/Datum 2020.03.10		A fuvarozó fenntartásai és megjegyzései 18 Carrier's reservations and observations Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer									
5 Belegfülték Dokumentok SAP:354764		Eredeti EKAER bizonylat odaadva a Fuvarozónak!									
6 Márkák és Nos Kennzeichen und Nummern 7		Darabszám Number of packages 8 Csomagolás módja Method of packing Art der Verpackung 8 PAL		Áru megnevezése Name of the goods Bezeichnung 9 KFZ-Zubehör		Statisztikai szám Statistical number Statistikknummer 10 7003		Bruttó súly (kg) Gross weight in kg Bruttogewicht in Kg 11 7003		Térfogat (m3) # Volume in m3 Umfang in m3 12 0	
13 A feladó rendelkezései (Vám- és egyéb hivatalos kezelés) Senders instructions (Customs and other formalities) Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)		Fizetendő To be paid by Zu zahlen vom 19 0		Feladó, Sender, Absender		Pénznem, Currency, Währung		Átvévő Consignee Empfänger			
14 Visszatérítés Reimbursement Rückerstattung		A szállítással kapcsolatos dokumentumokat hiánytalanul átvettém Shipping documents are completely taken over Ich habe die Transportdokumente vollständig übernommen									
15 Fuvardíj-fizetési rendelkezések Direction as to freight payment Bérmertve, freight paid, frei		Különleges megállapodások Special agreements 20 Besondere Vereinbarungen Via dei Ciclamini, snc 70026 Modugno (BA)									
21 Kiállítás helye, Időpontja Established in Ausgegeben am Hatvan 2020.03.10.		A feladó aláírása és megjegyzései Signature and stamp of the sender Unterschrift und Stempel des Absenders 22 3000 Hatvan 13682006-2		A fuvarozó aláírása és megjegyzései Signature and stamp of the carrier Unterschrift und Stempel des Frachtführers 23 Wólcik Spółka Jawna 39-204 Żyraków 189E NIP: PL 8722386585, Klerowca biuro@alta-trans.pl		Az áru átvételéről Goods received Date Gut empfangen; Datum am. 24 2020.03.10.					
25 Jármű Vehicle Fahrzeug		Rendszám Registration number Kennzeichen RDE01005 RDE1788P		Rakomány Useful load Nutzlast							